

Mirta®

2 роки гарантії

ЕЛЕКТРИЧНА РОСТЕРНА ДУХОВКА MO-0045CB, MO-0045CR



ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

Дякуємо Вам за придбання даного виробу!
Щоб забезпечити ефективне та тривале використання приладу,
рекомендуємо уважно та повністю прочитати цю інструкцію.

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

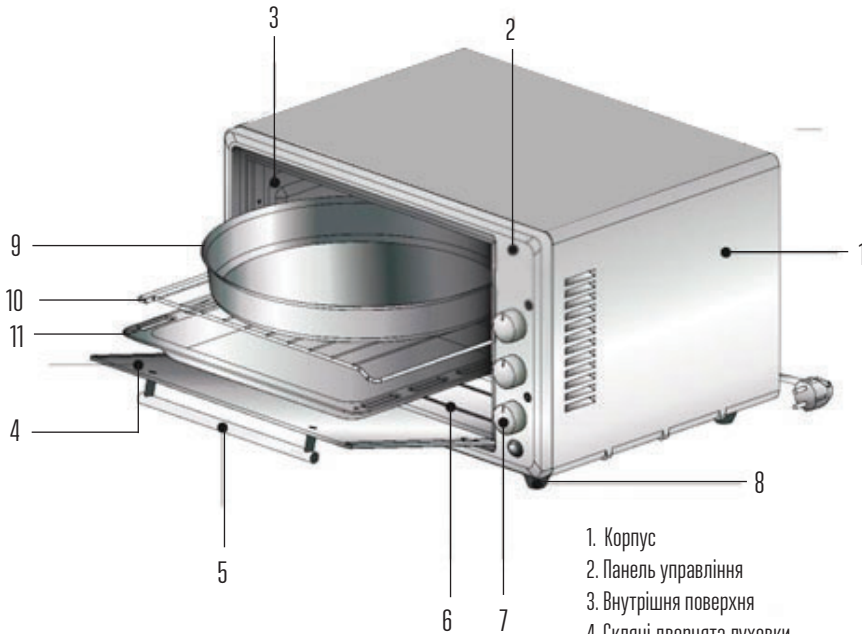
Увага! Перед використанням приладу уважно прочитайте інструкцію з експлуатації та завжди дотримуйтесь заходів безпеки під час роботи з електроприладом.

1. Перед першим підключенням приладу до електромережі переконайтесь у тому, що технічні характеристики виробу, зазначені на коробці, відповідають параметрам Вашої мережі.
2. Розетка для вилки шнура електричної духовки повинна мати заземлення, виконане належним чином, та плавкий запобіжник не менше 16 А.
3. Тримайте шнур живлення подалі від гарячих поверхонь та поверхонь, що нагріваються.
4. Не використовуйте прилад із пошкодженим шнуром живлення або вилкою, а також після вливу рідин, падіння або будь-яких інших ушкоджень. Щоб уникнути удару електричним струмом, не намагайтесь самостійно розбирати або ремонтувати прилад. За необхідності зверніться до сервісного центру.
5. При відключенні приладу від мережі тримайтесь рукою за вилку, не тягніть за шнур. Не використовуйте шнур живлення як ручку для приладу, не обмотуйте його навколо гострих поверхонь або кутів.
6. Під час роботи духовки переконайтесь у тому, що в приміщенні є необхідна вентиляція.
7. Не торкайтесь гарячих поверхонь приладу.
8. Не торкайтесь духовки вологими руками.
9. Щоб уникнути опіків під час роботи приладу не торкайтесь скла духовки.
10. Перед використанням приладу переконайтесь у тому, що занавіски, тюль та інші легкозаймисті предмети знаходяться на достатній відстані від виробу. Не зберігайте горючі та легкозаймисті речовини на поверхні або всередині духовки.
11. Використовуйте прилад тільки за його прямим призначенням. Забороняється використовувати виріб для обігрівання приміщення, сушіння одягу або в інших цілях.
12. Якщо Ваша модель має висувні перемикачі, під час експлуатації виробу вони повинні бути повністю висунуті.
13. Під час першого використання приладу може виходити неприємний запах через використання ізоляційного матеріалу. Для того, щоб запах швидко зник, перед використанням духовки встановіть температуру на 250°C та увімкніть прилад на 20-30 хвилин. Залиште дверцята відкритими.
14. Перед тим, як дістати гарячі листи або інший посуд з духовки, завжди надівайте рукавиці-прихватки.
15. Під час роботи приладу не допускайте, щоб тварини або рослини знаходились біля духовки.

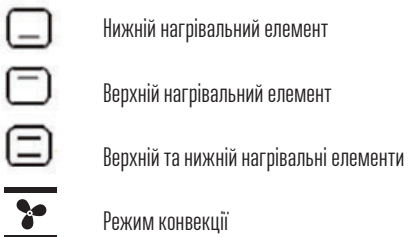
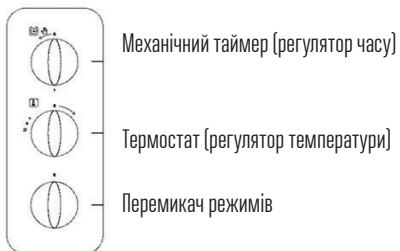
16. Зовнішня поверхня приладу може нагріватись під час роботи духовки. Внутрішня поверхня, нагрівальні елементи, місця, звідки виходить пара, нагріваються до небезпечних температур. Навіть після завершення роботи ці деталі деякий час будуть гарячими. Не торкайтесь їх.

17. Не кладіть важкі предмети на прилад.
18. Забороняється мити прилад водою та занурювати його у воду.
19. В моделях з електричними конфорками при увімкненій духовці найбільша конфорка не працюватиме. Якщо духовка вимкнена, всі конфорки можуть працювати одночасно.

Цей прилад не призначений для користування особами (зокрема малолітніми дітьми) з обмеженими фізичними, розумовими або психічними можливостями чи з браком досвіду та знань, за винятком випадків безпосередньої присутності уповноваженого наглядового персоналу, або коли особою, яка є відповідальною за їхню безпеку, надано необхідні інструкції щодо користування приладом. Малолітні діти повинні бути під наглядом уповноваженого персоналу, щоб унеможливити їхню гру з приладом.



ОПИС ПАНЕЛІ УПРАВЛІННЯ



1. Корпус
2. Панель управління
3. Внутрішня поверхня
4. Скляні дверцята духовки
5. Ручка дверцят духовки
6. Нагрівальні елементи
7. Перемикачі
8. Ніжки
9. Круглий лист
10. Решітка-гриль
11. Прямокутний лист

Технічні характеристики:

Напруга: 230 В
 Частота: 50/60 Гц
 Потужність: 1800 Вт

ПРАВИЛА ЕКСПЛУАТАЦІЇ

ВСТАНОВЛЕННЯ

- Плавкий запобіжник Вашої електромережі повинен бути не менше 16 А. Якщо значення Вашого запобіжника нижче 10 А, зверніться до кваліфікованого спеціаліста за консультацією.
- Електрична духовка призначена для роботи у мережі з напругою 220-240 В, та частотою 50-60 Гц. Якщо показники Вашої електромережі відрізняються від вищезазначених, зверніться до авторизованого сервісного центру за консультацією.
- Встановіть прилад на рівній сухій поверхні, подалі від краю.
- Стежте за тим, щоб шнур живлення духовки діставав до розетки та не розтягувався.
- Електричний шнур не повинен торкатись гарячих поверхонь приладу.
- Переконайтесь у тому, що немає перешкод для відкриття дверцят духовки.
- Не накривайте духовку.
- Під час встановлення приладу, переконайтесь у тому, що відстань між бічною частиною духовки та стіною становить не менше 20 см, між задньою частиною та стіною – не менше 40 см.
- Не встановлюйте прилад на легкозаймистій поверхні (дерево, папір, пластик тощо) або на такій поверхні, що може деформуватись під впливом високих температур.
- Не встановлюйте духовку на холодильник або інший електричний прилад.

ВИКОРИСТАННЯ

1. Вставте вилку шнура живлення в розетку.
2. Поверніть перемикач таймера за годинниковою стрілкою та встановіть час, необхідний для приготування страви. По завершенні заданого часу прозвучить один короткий сигнал. Прилад вимкнеться автоматично. Для того, щоб вимкнути духовку до того, як спливе заданий час, поставте перемикач таймера або перемикач режимів у початкове положення. Якщо час приготування страви становить більше 90 хвилин, або необхідно самостійно відрегулювати час, поверніть перемикач таймера проти годинникової стрілки і встановіть ручний режим.
3. Поверніть перемикач термостату за годинниковою стрілкою та встановіть необхідну температуру.
4. Поверніть перемикач режимів та виберіть режим роботи приладу в залежності від положення нагрівального елемента.
5. Тільки після того, як всі налаштування будуть встановлені, загориться червоний індикатор і прилад увімкнеться автоматично.
6. Перед тим, як поставити страву у духовку, рекомендується розі-

гріти прилад протягом 8-10 хвилин.

РЕЖИМ «КОНВЕКЦІЯ»

Режим «Конвекція» (або турбо-режим) забезпечує рівномірну циркуляцію гарячого повітря всередині духовки завдяки вентилятору. Його використовують для запікання великих шматків м'яса, рівномірного пропікання випічки та створення смачної скоринки. Для увімкнення режиму «Конвекція» встановіть перемикач режимів у положення




ПРИГОТУВАННЯ СТРАВ

- Страва, час приготування, температура та положення листа наведені у таблиці приготування страв.
- Під час роботи приладу не відкривайте дверцята духовки занадто часто, інакше тепло всередині приладу буде розповсюджуватись нерівномірно. Це може вплинути на результат приготування. Час приготування також залежатиме від типу та кількості продуктів на листі.
- Ступінь нагрівання та розповсюдження тепла на листах з різних матеріалів, таких як скло, емаль, антипригарне покриття, нержавіюча сталь тощо, буде різною.
- Для приготування печива/пирогів використовуйте спеціальні форми або листи з товстого металу. (Беріть для цього невеликі форми для випікання.)
- Використовуйте лише ті листи, що входять до комплекту виробу.
- Приготування страв у горщиках зі сплавів або тонкого металу може мати неочікувані результати.
- Завжди ставте форми для випікання на решітку-гриль.

РОЗМОРОЖУВАННЯ



Встановіть перемикач режимів у положення , вимкніть термостат і увімкніть таймер.

ТЕРМОСТАТ

Коли температура всередині приладу досягне виставленої відмітки, нагрівальний елемент відключиться. Коли температура впаде нижче вказаної відмітки, нагрівальний елемент увімкнеться знову.

ТАБЛИЦЯ ПРИГОТУВАННЯ СТРАВ

| Страва | Температура (° C) | Перемикач режимів | Час приготування (хв.) |
|-----------|-------------------|-------------------|------------------------|
| Торт | 175-200 | ≡ | 20-25 |
| Кекс | 175-200 | ≡ | 20-25 |
| Курка | 240 | ≡ | 30-45 |
| Печиво | 180 | ≡ | 20-30 |
| Баранина | 225-240 | ≡ | 45-50 |
| Яловичина | 250-270 | ≡ | 50-60 |
| Пиріг | 200-220 | ≡ | 30-40 |

Примітка: час приготування може змінюватись в залежності від кількості та ваги продуктів. Тривалість приготування страви не включає в себе час розігрівання духовки.

ОЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

- Перед початком очищення приладу вийміть вилку з розетки.
- Відразу після завершення приготування духовка буде гарячою. Не торкайтесь гарячих поверхонь приладу. Дайте приладу охолонути.
- Під час очищення панелі управління не використовуйте абразивні миючі засоби, інакше позначки навколо перемикачів можуть стертися. Не використовуйте миючі засоби, що містять кислоту.
- Миючі засоби не повинні містити речовини, що можуть подряпати емальовані деталі або пофарбовані поверхні.
- Використовуйте рідкі миючі засоби або засоби на кремовій основі без гранул.
- Не очищуйте внутрішню поверхню духовки, панель управління, дверцята, листи або інші деталі духовки жорсткою або металевюю

- щіткою. Використовуйте для очищення м'яку вологу тканину.
- Скляні поверхні протирайте спеціальними розчинами.
- Не використовуйте кислоти, бензин або інші горючі матеріали для очищення приладу.
- Не мийте деталі приладу у посудомийній машині.

УТИЛІЗАЦІЯ ЦЬОГО ПРОДУКТУ



БЕЗПЕЧНА УТИЛІЗАЦІЯ ДЛЯ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА
Ви можете допомогти в охороні навколишнього середовища!

Будь ласка, завжди дотримуйтесь правила: передавайте непрацююче електричне обладнання до відповідного пункту збору відходів.



Mirta®

2 года гарантии

ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ РОСТЕРНАЯ ДУХОВКА MO-0045CB, MO-0045CR



ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Благодарим Вас за покупку данного изделия!
Чтобы обеспечить эффективное и длительное использование прибора, рекомендуем внимательно и полностью прочесть прилагаемую инструкцию.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Внимание! Перед использованием прибора внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации и всегда придерживайтесь мер безопасности во время работы с электроприбором

1. Перед первым подключением прибора к электросети убедитесь в том, что технические характеристики изделия, указанные на коробке, соответствуют параметрам Вашей сети.
2. Розетка для вилки шнура электрической духовки должна иметь заземление, выполненное надлежащим образом, и плавкий предохранитель не менее 16 А.
3. Держите шнур питания подальше от горячих и нагревающихся поверхностей.
4. Не используйте прибор с поврежденным шнуром питания или вилкой, а также после воздействия жидкостей, падения или любых других повреждений. Чтобы избежать удара электрическим током, не пытайтесь самостоятельно разбирать или ремонтировать прибор. При необходимости обратитесь в сервисный центр.
5. При отключении прибора от сети держитесь рукой за вилку, не тяните за шнур. Не используйте шнур питания как ручку для устройства, не обматывайте его вокруг острых поверхностей или углов.
6. Во время работы духовки убедитесь в том, что в помещении есть необходимая вентиляция.
7. Не касайтесь горячих поверхностей прибора.
8. Не касайтесь духовки мокрыми руками.
9. Во избежание ожогов во время работы прибора не касайтесь стекла духовки.
10. Перед использованием прибора убедитесь в том, что занавески, тюль и другие легковоспламеняющиеся предметы находятся на достаточном расстоянии от изделия. Не храните горючие и легковоспламеняющиеся вещества на поверхности или внутри духовки.
11. Используйте прибор только по его прямому назначению. Запрещается использовать изделие для обогрева помещения, сушения одежды или в других целях.
12. Если Ваша модель имеет выдвижные переключатели, при эксплуатации изделия они должны быть полностью выдвинуты.
13. При первом использовании из прибора может исходить неприятный запах из-за использования изоляционного материала. Для того, чтобы запах быстро исчез, перед использованием духовки выставьте температуру на 250° С и включите прибор на 20-30 минут. Оставьте дверцу открытой.
14. Перед тем, как достать горячие противни или другую посуду из духовки, всегда надевайте рукавицы-прихватки.
15. Во время работы прибора не допускайте, чтобы животные или растения находились возле духовки.

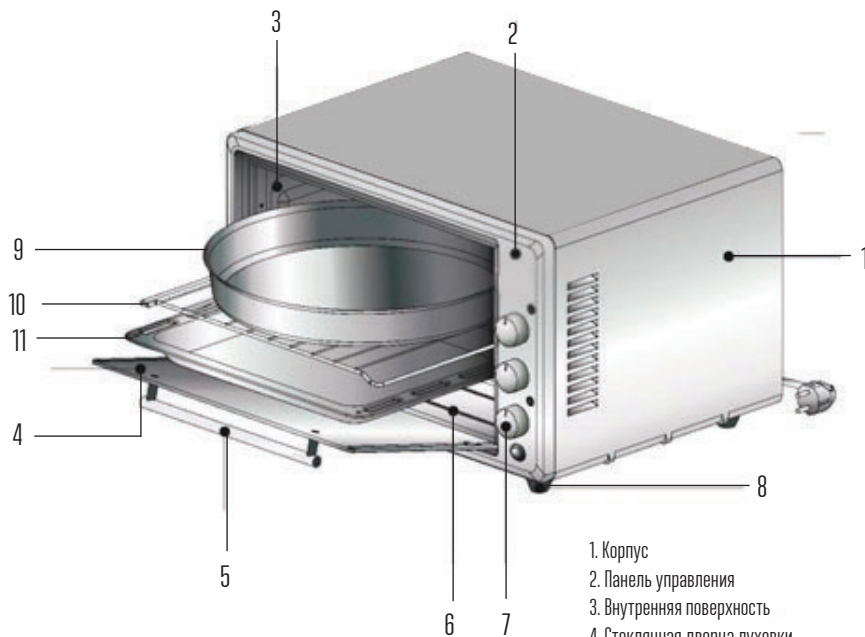
16. Внешняя поверхность прибора может нагреваться во время работы духовки. Внутренняя поверхность, нагревательные элементы, места, откуда выходит пар, нагреваются до опасных температур. Даже после завершения работы эти детали некоторое время будут горячими. Не касайтесь их.

17. Не ставьте тяжелые предметы на прибор.

18. Запрещается мыть прибор водой и погружать его в воду.

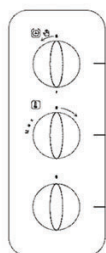
19. В моделях с электрическими конфорками при включенной духовке самая большая конфорка не будет работать. Если духовка выключена, все конфорки могут работать одновременно.

Этот прибор не предназначен для использования лицами (в том числе малолетними детьми) с ограниченными физическими, умственными или психическими возможностями или с недостатком опыта и знаний, за исключением случаев непосредственного присутствия уполномоченного надзорного персонала, или когда лицом, отвечает за их безопасность, предоставлено необходимые инструкции по использованию прибором. Малолетние дети должны быть под наблюдением уполномоченного персонала, чтобы исключить их игру с прибором.



1. Корпус
2. Панель управления
3. Внутренняя поверхность
4. Стекло дверца духовки
5. Ручка дверцы духовки
6. Нагревательные элементы
7. Переключатели
8. Ножки
9. Круглый противень
10. Решетка-гриль
11. Прямоугольный противень

ОПИСАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ



Механический таймер (регулятор времени)

Термостат (регулятор температуры)

Переключатель режимов



Нижний нагревательный элемент



Верхний нагревательный элемент



Верхний и нижний нагревательные элементы



Режим конвекции

Технические характеристики:

Напряжение: 230 В

Частота: 50/60 Гц

Мощность 1800 Вт

ПРАВИЛА ЭКСПЛУАТАЦИИ

УСТАНОВКА

- Плавкий предохранитель Вашей электросети должен быть не менее 16 А. Если значение Вашего предохранителя ниже 10 А, обратитесь к квалифицированному специалисту за консультацией.
- Электрическая духовка предназначена для работы в сети с напряжением 220-240 В и частотой 50-60 Гц. Если показатели Вашей электросети отличаются от вышеуказанных, обратитесь в авторизованный сервисный центр за консультацией.
- Установите прибор на ровной сухой поверхности, подальше от края.
- Следите за тем, чтобы шнур питания духовки доставал до розетки и не растягивался.
- Электрический шнур не должен касаться горячих поверхностей прибора.
- Убедитесь в том, что нет препятствий для открытия дверцы духовки.
- Не накрывайте духовку.
- При установке прибора убедитесь в том, что расстояние между боковой частью духовки и стеной составляет не менее 20 см, между задней частью и стеной – не менее 40 см.
- Не устанавливайте прибор на легковоспламеняющиеся поверхности (дерево, бумага, пластик и т.п.) или на такой поверхности, которая может деформироваться под воздействием высоких температур.
- Не устанавливайте духовку на холодильник или другой электрический прибор.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

1. Вставьте вилку шнура питания в розетку.
2. Поверните переключатель таймера по часовой стрелке и установите время, необходимое для приготовления блюда. По завершении заданного времени прозвучит один короткий сигнал. Прибор выключится автоматически. Для того, чтобы выключить духовку до того, как истечет заданное время, поставьте переключатель таймера или переключатель режимов в исходное положение. Если время приготовления блюда составляет более 90 минут, или необходимо самостоятельно отрегулировать время, поверните переключатель таймера против часовой стрелки и установите ручной режим.
3. Поверните переключатель термостата по часовой стрелке и выставьте необходимую температуру.
4. Поверните переключатель режимов и выберите режим работы прибора в зависимости от положения нагревательного элемента.
5. Только после того, как все настройки будут установлены, загорится красный индикатор и прибор включится автоматически.
6. Перед тем, как поставить блюдо в духовку, рекомендуется разогреть прибор в течение 8-10 минут.

РЕЖИМ «КОНВЕКЦИЯ»


Режим «Конвекция» (или турбо-режим) обеспечивает равномерную циркуляцию горячего воздуха в духовке вентилятором. Его используют для запекания больших кусков мяса, равномерного пропекание выпечки и создания вкусной корочки. Для включения режима «Конвекция» установите переключатель режимов в положение



ПРИГОТОВЛЕНИЕ БЛЮД

- Блюдо, время приготовления, температура и положение противня приводятся в таблице приготовления блюд.
- Во время работы прибора не открывайте дверцу духовки слишком часто, иначе тепло внутри прибора будет распространяться неравномерно. Это может повлиять на результат приготовления. Время приготовления будет также зависеть от типа и количества продуктов на противне.
- Степень нагрева и распространения тепла на противнях из разных материалов, таких, как стекло, эмаль, антипригарное покрытие, нержавеющая сталь и т.д., будет разной.
- Для приготовления пенья/пирогов используйте специальные формы или противни из толстого металла. (Берите для этого небольшие формы для выпекания.)
- Используйте только те противни, которые входят в комплект изделия.
- Приготовление блюд в горшочках из сплавов или тонкого металла может иметь неожиданные результаты.
- Всегда ставьте формы для выпекания на решетку-гриль.

РАЗМОРАЖИВАНИЕ

Установить переключатель режимов в положение , выключите термостат и включите таймер.

ТЕРМОСТАТ

Когда температура внутри прибора достигнет выставленной отметки, нагревательный элемент отключится. Когда температура упадет ниже указанной отметки, нагревательный элемент включится снова.

ТАБЛИЦА ПРИГОТОВЛЕНИЯ БЛЮД

| Блюдо | Температура (° C) | Переключатель режимов | Время приготовления (мин.) |
|----------|-------------------|-----------------------|----------------------------|
| Торт | 175-200 | ≡ | 20-25 |
| Кекс | 175-200 | ≡ | 20-25 |
| Курица | 240 | ≡ | 30-45 |
| Печенье | 180 | ≡ | 20-30 |
| Баранина | 225-240 | ≡ | 45-50 |
| Говядина | 250-270 | ≡ | 50-60 |
| Пирог | 200-220 | ≡ | 30-40 |

Примечание: время приготовления может изменяться в зависимости от количества и веса продуктов. Продолжительность приготовления блюда не включает в себя время разогрева духовки.

ОЧИСТКА И УХОД

- Перед началом очистки прибора выньте вилку из розетки.
- Сразу после завершения приготовления духовка будет горячей. Не касайтесь горячих поверхностей прибора. Дайте прибору остыть.
- При очистке панели управления не используйте абразивные моющие средства, иначе отметки вокруг переключателей могут стереться. Не используйте моющие средства, содержащие кислоту.
- Моющие средства не должны содержать в себе вещества, которые могут поцарапать эмалированные детали или окрашенные поверхности.

Используйте жидкие моющие средства или средства на кремевой основе без гранул.

- Не очищайте внутреннюю поверхность духовки, панель управления,

- дверцу, противни или другие детали духовки жесткой или металлической щеткой. Используйте для очистки мягкую влажную ткань.
- Стекланные поверхности протирайте специальными растворами.
- Не используйте кислоты, бензин или другие горючие материалы для очистки прибора.

- Не мойте детали прибора в посудомоечной машине.

УТИЛИЗАЦИЯ ЭТОГО ПРОДУКТА



БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ДЛЯ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Вы можете помочь в охране окружающей среды!

Пожалуйста, всегда соблюдайте правило: передавайте неработающее электрическое оборудование в соответствующий пункт сбора отходов.